

Übertragung der Leseübungen von Heft 3/2019 „Die deutsche Schrift“

Bearbeitet von Wieland Schumann

Seiten 18 und 19 (leichte Leseübung)

Brief linke Seite

Löbbel und seine
Kinder

Brief rechte Seite

Emsdetten den 24 Februar 1895
Vielgeliebte Brüder und Schwiegerinnen
Söhne und Töchter!!!
Ich kann es nicht unterlassen an euch
zu Schreiben weil wier mehrern
Jahre nichts mehr von euch gehört
haben. Wier sind alle noch beim
Leben, aber Ich bin alt und kann
nicht viehl mehr Emsdetten hat sich
Zeit Jahren viel vergrößert
es Emsdetten zählt jetzt 8000
Seelen denn es ist jetzt eine
Stadt Wir haben hier 10
Fabriken, In einigen Fabriken
gehen 3-4 hundert Mann

(Seite 19)

Brief linke Seite

Die Verdienste sind hier zimlich
gut Viele verdienen 2-3
Mark, Das Lebensmittel ist
hier billig das Malt¹ Roggen kostet
hier 9 Thaler Weizen 12 Thaler
Wier haben hier diesen Sommer^{eine große} neue
Fabrik bekommen die liegt 10
Minuten von unserm Hause, Diebe
Brüder wenn Ihr jetzt wieder in
Emsdetten kämet so könntet Ihr
unmöglich glauben das es Emsdetten
ist denn es ist bebaut^{mit} Häusern
bis nach unserm Hause Wier haben
hier 2 Kirchen eine katolische und
eine evangelische Wir haben hier
5 katolische Geistlichen Wir
haben hier 13 Schulen und wier
haben hier ein neues großes
A schönes Krankenhaus mit
mit einer Kapelle! auch bekommen
wier hier einen neuen A Kirchhof

Brief rechte Seite

denn der alte wird uns zu Klein
Bernard Löbbel und seine Kinder sind
noch gesund auch Gertrud und seine
Kinder sind noch gesund!
Viele Neuigkeiten kann Ich euch
nicht Schreiben sehr
V Vielgeliebte Brüder schreibet

mir doch recht bald wieder
wie es euch alle noch geht
denn Ich verlange sehnjuchsvoll
nach einen Brief
Hiermit schliße Ich mein
Schreiben Hermann Kamp
Viele grüße von meine
Kinder Viele grüßen von Gertrud
und seine Kinder
Viele grüße von Bernard

Erläuterung

1. für Malter, ein regional sehr unterschiedliches Getreidemaf

Seite 20 (schwierige Leseübung)

Ein schön neu erfundenes
Kunst=Büchlein darinnen
Viele stücke für Menschen und Vieh
sonderlich für Leute so Vieh haben sehr
nützlich zu gebrauchen, mit schönen oft
brobierten Rezepten beschrieben.
Welches mit sonderbaren Fleiß aufgesetzt
und gut befunden worden.
Probatum Ist¹.
Herausgegeben von D. Pleinhor-
ati, Königlichen Veib Medico in Egip-
ten, als einen geborenen Zigeuner

Frankfurt und Veibzig.

1. Wie man das Regenwürm Dehl macht,
und wozu es gut ist. Es dienet vor Reiffen
der Glieder², auch vor das Schwinden³. Thue die
Regenwürme alle zu sammen in einen Topf,
u schlage es in ein Daeib Brod, schieb es in ein
Baofen, so lang das brod bäkt darnach thu
es in ein Glas, u distilliere es an der Sonne.

2. Wozu die schwarzen Schneken nutzen:
Sie vertreiben das Schwinden u die Warzen
an den Händen u Füßen, die Hüneraugen an
den Füßen, sie heilen die Brüche u alle
Schäden. Thue die Schneken alle zu sammen
in einen Topf, wirf viel Salz daran, u
grab es neun Tag in die Erden, darnach
distillier es in einen Glas an der Sonne.

Erläuterungen

1. (eigentlich: probatum est) lat.: es ist bewährt, es ist sicher
2. Gliederschmerzen
3. Schwindsucht, TBC